

TIÊU THUYẾT CỦA ĐƯỢC NHA-NAM

55 18

ÔNG HÀN DỐT

Của HOÀNG-TÂM dịch

CHƯƠNG THỨ BÁY

Nếu thời vua thi chính chúng ta vẫn chưa cho tôi. Tôi xin gửi tới đây để mừng ông đã. Chính hiệu ông người này là nhà 16 nhôc ông mà Hán-lâm-viện sao? Không còn mang tiếng nữa » Ông giàa đến mỉm cười, mỉm cười lắc đầu. La Iru Ich chao mấy ông ta. Ông Ich rất chát và đòn như thà thiếc:

Đến Ba-Ta nám tav La-tu Ich. Ông Ich nói :

— Chắc mấy ông muốn nái tên này. Trong này vắng vẻ có thể nói chuyện yên tĩnh được. Ké hoa nái tên là người nhín mui đưa mui ông Hán và Ba-Ta.

— Tôi tên là Sato.

La Iru Ich nhín vò minh nhín mui đưa mui ông Hán và Ba-Ta. mui đưa mui ông Hán vào trong can phòng phim trong mìnch kế nái tên ông Ba-Ta.

— Thưa ông. Thưa là một việc phòng này, thấy chẳng khác nào lầm.

như một viên bùn tảo, trên vách thù troe dù các bức tranh, dẹp và trong phòng bỗn là hình tượng lão cha này ông ta đang ngồi thiền.

Ông Ich nói :

- Nhông đó này bùn chè khô lâm phải không?
- La Iru Ich trả lời :
- Việc lâm đùa khô cũng phải chém.

Ông Thường trực nói :

— Không có nghĩa nào sang trọng cho bằng nghệ thuật bùn mì.

Mấy ông lâm đều nói :

— Thiết vậy.

Ông Pa Ta nói với La Iru Ich:

— Ông La Iru Ich, ông là một nhà văn-sáu là người yêu.

Chắc mấy ông muốn nái tên này. Trong này vắng vẻ có thể nói chuyện yên tĩnh được. Ké hoa nái tên là người nhín mui đưa mui ông Hán và Ba-Ta.

— Ông Hán và Ba-Ta.

— Ông Hán vào trong can phòng

mìnch kế nái tên ông Ba-Ta.

— Mấy ông Hán vào trong can

phòng này, thấy chẳng khác nào lầm.

Vậy thì tôi làm. Nhưng hai cuốn sách gì đó?

— Cử thuật đồng khuê-g

— Cuốn ký nói về tên kỵ của

các nhà hội họa.

— Hai cuốn này không được rải rác trong quán-chung-nhung

nhưng người thường đến nhà

bản phải mài chè biết đến.

Mu La Iru Ich nói :

— Nhà tôi khuôn cung lâm

Chứ có một người danh giá và

trên đều khen cuốn sách của

của Đức Ch. Ấp biến mà

người xứng đáng chép lý như

vậy là qui biêt đương náo.

La Iru Ich bùi vò mình di

hồi khé.

La Iru Ich kêu Ông Thường

trực ra ngoài Ông Thường

BÁY GIẢI NHIỆT, LỐP PHÔNG HƠI THẤU

HÃY GIẢI NHIỆT CHO CÁC TRẺ EM...

THÔI-NHỆT ĐỎ

uống vào liên thay khói ngay,

trước sau không dây 15 phút..



Không khói

mùa hè sành

dùng

"MÉKONG"

COTAB

DISTRIBUTEUR

GIA BƯU DƯỜNG
ĐƯỢC PHÒNG
cua CAY-MAI-N-132
CHOLON

Thân hieu, Lop chi
PHAT LANH HOAN

và Tieu Ban:

THÔI-NHỆT TÂN

Là những thuốc chuyên về bia S&P, Bia cao, Trái rơ, Nóng lạnh, Cà phê, Thương hiệu Nhau đùi, Bia hông, Mìng khô, Lười đóng.

Những bình bia trên đây đều đã thử thử trước, trong giấy kẽm sẽ thấy điều nghiêm.

Xin chào các Xứ nhân CỘNG

ONG mới khởi làm thuế.

(Có gửi hàng Luc (Inh))

ANH BÈ

BUSTER
KEATON

lai kien MALEO.

Người chẳng hù khi nào

cười.

Nhưng vợ mèo biết

cách làm cho cười

sao rồi trong taung :

ANH THÀ HÀNG

ĐA TÌNH

Khối uếch tại rup :

C SAN TAI LUK

Đêm thứ bảy 2/Jan 1984

Savon Việt-Nam

tốt nhất hòn hét

đang

VIỆT-NAM NGÂN-HÀNG

CÔNG-TY HỘU HÀNG VỐN 250.000 BỘNG BẠC

Giap 1977

Đại quan: \$4-36, đường Pellerin, Saigon

R. C. SAIGON N° 61

Đại thép:

CREDITANA-SAGON

Công ty nhập xuất TIẾT-KIỂM của bà Tánh, tên gõi anh lão Sỹ ryu nổi tiếng năm, số tháng

thinh một lão và khéo và vui nhộn nhất. Tiền này mua rát ra chưng rát cũng được.

Công ty cho vay thê-muỗng, Duct-trai, Dang-phap, và Quafe-trai Credit National và những

viết phái mà mìa-chanh-phai-kyu-hoang-phap, phát hành hay là chén bát bát.

Công ty chay-nhan-lanh-hat cho bao hàng và lanh tên lôi nhung và Quafe-trai và nhung do

nhung phieu nac do co cuong-kyu-hoang-thang-hay là hing nam.

(Vé công chay-nhan-khac: cho bao hàng và lanh tên lôi nhung và Quafe-trai và nhung do

nhung phieu nac do co cuong-kyu-hoang-thang-hay là hing nam.)

Bà-Hội có mua-hàng Phap-Nghe. Tiết-kiem lối để bing bao, mèo, dà, chà bà tánh mua-hàng.

Xin quí vú huy-đeo-Hai-khi-đen-hay là viet-the mèo hoi cách tace mua-hàng huy-Tien-kien-ky.

Tên chí của bà: LAM YÊ VÀNG CHÓ SƯ NHÌN

BẢN TRÍ-SỰ DẠNG ĐỘ VÀ CỔ VĂN:

Chánh hoi trưởng: M. HUYNH-SIEN-KHEM,
(may egi ak-ku).

Phó hoi trưởng: M. TANH-TRUNG-Trach, O. #

Hồi-giông-Hai-nghi-tu,
nghep-chu, Saigon.

(duy bao cũ chia tay Tien-kien trong dia 14)

Hội viên: Dr. BIAUER-DE LANGAUDIERE, #

X2 tag, Saigon.

M. Denis LE-PHAT-An,
nghep-chu, Thuduc.

M. LUU-VAN-LANG, #, Quan
kg-sur, Saigon.

M. NGUYEN-VAN-THINE,
Saigon.

M. TRAN-DINH-Trinh, Trang-
su, Saigon.

M. NGUYEN-TRANH-LIEM,
Saigon.

BẢN TRÍ-SỰ VÀ QUẢN LÝ:

Chánh hoi trưởng: M. TACOUN-TAN-Vi, #

đoc-phat Ham, Chedec.

Phó hoi trưởng: Dr. TANH-NUU-LIN, Hoi-

đong-quan-hat, Saigon.

Quản lý hoi su: M. NEUTER-VAN-VAN,
nghep-chu, Saigon

Hội viên: M. BOUQUANG-CHEI,
Loving-bon-quoc, Cholon.

M. NEUTER-NUU-LANG,
nghep-chu, Gocong.

M. NGUYEN-VAN-LIEN,
Bao-chu, Saigon.

M.J.B. NEUTER-TRUNG-VINH,
nghep-chu, Saigon

M. ALEXIS-TRAI-VAN-LINH,
kg-su, Saigon

lop dinh luong: M. PAUL LE-VAN-GONG.

Imp: Thành-Mai 5-7 Rue de Reims - Saigon

MAU

HÃY GIẢI NHIỆT CHO CÁC TRẺ EM...

HÃY GIẢI NHIỆT CHO CÁC TRẺ EM...

NHÀ THUỐC
THIEN HOA DUONG
nài cho phái
nhân hiệu « CON NAI »

NHÀ THUỐC
THIEN HOA DUONG
CHOLON

Bát được nhiều giây
bạc 5 \$ giá

My tho. — Ngày nay chúng già
một tháng, bao nhiêu có dâng là
số ông chủ có kho bạc My tho
nhận được nhiều giấy bạc 5
đồng giả.

Và rồi số mặt thám ở My tho
đã bắt đầu có bao giấy giả

rồi. Ấy là một tên tho-Elin.

Tên tho-Elin là tên là Xinh,
bàu hàn thi tho. Và rồi va

màu mèo con heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Người bao hàn

đến và bao hàn là bao giả

lần hai giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Vì sao, bao hàn

đến và bao hàn là bao giả

lần ba giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần tư giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần năm giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần sáu giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần bảy giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần tám giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần chín giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười một giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười hai giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười ba giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bốn giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười lăm giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười sáu giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bảy giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười tám giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười chín giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười mốt giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười hai giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười ba giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bốn giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười lăm giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười sáu giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bảy giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười tám giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười chín giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười mốt giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười hai giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười ba giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bốn giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười lăm giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười sáu giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bảy giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười tám giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười chín giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười mốt giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười hai giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười ba giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bốn giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười lăm giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười sáu giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bảy giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười tám giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười chín giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười mốt giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười hai giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười ba giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bốn giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười lăm giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười sáu giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười bảy giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia

lại có bao hàn là bao giả

lần mười tám giả heo, láy, bao giả 5

đồng ra trá. Sau kia